

Your file

W0130

Declaration

I, Sekizo HAYASHI, a national of Japan, c/o Asamura Patent Office of 331-340, New Ohtemachi Building, 2-1, Ohtemachi-2-chome, Chiyoda-ku, Tokyo, Japan do hereby solemnly and sincerely declare:-

- THAT I am well acquainted with the Japanese language and English language, and
- 2) THAT the attached is a full, true, accurate and faithful translation into the English language made by me of Japanese Text of the U.S. Serial No. 10/058787 filed on January 30, 2002.

The undersigned declares further that all statements made herein of his own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under section 1001, of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issuing thereon.

Date of Sign: April 2, 2002

Sekizo HAYASHA

Patent Attorney

APR 0 5 2002 0 0 (30 -0) 7)

PTO/SB/105(6-95)

PADEMAN Cord for use through 9/30/98. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMETINT OF COMMERCE
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Declaration and Power of Attorney For Patent Application

	•	
特許出願宣言	書及び委任状	
Japanese Language Declaration		
日本語宣言書		
下記の氏名の発明者として、私は以下の通り宣言します。	As a below named inventor, i hereby declare that:	
私の住所、私書箱、国籍は下記の私の氏名の後に記載された 通りです。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name. $ \\$	
下記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出願している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者(下記の 氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同発明者であると(下 記の名称が複数の場合)間でいます。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is issted below) or an original, first and joint inventor (if plural names are issted below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled	
M 1 N	EMICONDUCTOR INTEGRATED CIRCUIT DEVICE, HETHOD OF TESTING SEMICONDUCTOR INTEGRATED CIRCUIT DEVICE AND METHOD OF MANUFACTURING SEMICONDUCTOR INTEGRATED LIRCUIT DEVICE	
上記発明の明細書 (下記の欄で×印がついていない場合は、 本書に抵付) は、	The specification of which is attached hereto unless the following box is checked:	
□	was filed on as United States Application Number or PCT international Application Number —	
私は、特許請求範囲を含む上記訂正後の明細書を検討し、内容を理解していることをここに表明します。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.	
払は、連邦規則法典第37福第1条56項に定義されるとおり、特許資格の有無について重要な情報を開示する義務があることを認めます。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.	
Pa	ge 1 of 4 Time will vary depending upon the needs of the individual case. Any comments on the	

Burden Hour Statement. This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the needs of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to the Chief Information Officer, Patent and Trademark Cities, Washington, DC 20231 DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMATS OF THIS ADMESS SEND TO Commensioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231

PTO/SB/106(8 96)

Approved for use through 9/30/98. CMB 0651-0032 Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMETNT OF COMMERCE

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code,

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、米国法典第35編119条 (a)-(d) 項又は365条(b) 項に基き下記の、米国以外の国の少なくとも一カ国を指定して

Section 119 (a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT international いる特許協力条約365 (a) 項に基ずく国際出願、又は外国で application which designated at least one country other than the の物件出願もしくは発明者証の出願についての外国優先権をこ United States, listed below and have also identified below, by こに主張するとともに、優先権を主張している、本出願の前に checking the box, any foreign application for patent or inventor's 出願された特許または発明者証の外国出願を以下に、枠内をマ certificate, or PCT International application having a filing date before ークすることで、示している。 that of the application on which priority is claimed. Priority Not Claimed Prior Foreign Application(s) 優先権主張なし 外国での先行出願 1/February/2001 2001-025227 Japan (Day/Month/Year Filed) (Country) (Number) (出願年月日) (闰名) (番号) (Day/Month/Year Filed) (Country) (Number) (国名) (出願年月日) (番号) I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, 私は、第35編米国法典119条 (e) 項に基いて下記の米国 Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed 特許出願規定に記載された権利をここに主張いたします。 (Application No.) (Filing Date) (Application No.) (Filing Date) (出願日) (出願日) (出願番号) (出屬番号) I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, 私は、下記の米国法典第35編120条に基いて下記の米国 Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any

特許出願に記載された権利、又は米国を指定している特許協力 条約365条 (c) に基ずく権利をここに主張します。また、本 出願の各請求範囲の内容が米国法典第35編112条第1項又 は特許協力条約で規定された方法で先行する米国特許出顧に開 示されていない限り、その先行米国出願書提出日以降で本出願 書の日本国内または特許協力条約国際提出日までの期間中に入 手された、連邦規則法典第37編1条56項で定義された特許 資格の有無に関する重要な情報について開示義務があることを 認識しています。

International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations. Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT international filing date of application. (Filing Date) (Status: Patented, Pending, Abandoned) (Application No.) (出願日) (現況:特許許可済、係属中、放棄済)

(出願番号) (Status: Patented, Pending, Abandoned) (Filing Date) (Application No.) (現況:特許許可濟、係属中、放棄濟) (出願日) (出願番号)

私は、私自身の知識に基ずいて本宣言書中で私が行なう表明 が真宝であり、かつ私の入手した情報と私の信じるところに基 ずく表明が全て真実であると信じていること、さらに故意にな された虚偽の表明及びそれと同等の行為は米国法典第18編第 1001条に基ずき、罰金または拘禁、もしくはその両方によ り処罰されること、そしてそのような故意による虚偽の声明を 行なえば、出願した、又は既に許可された特許の有効性が失わ れることを認識し、よってここに上記のごとく宣誓を致します。

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon

PCT international application designating the United States, listed

below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this

application is not disclosed in the prior United States or PCT

PTO/SB/106(8-96) (Modulated spacing) Approved for use through 9/30/98. OMB 0651-0032

Approved for use through 9/30/98. OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMETNT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

委託状: 私は下記の発明者として、本出顧に関する一切の手 続きを米特許領領局に対して遂行する弁理士または代理人とし て下記の者を指名いたします。 (弁護士、または代理人の氏) 名及び登録番号を明記のこと)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number)

Stanley P. Fisher, Reg. No. 24,344 and Juan Carlos Marquez, Reg. No. 34 072

書類送付先

Send Correspondence to: Stanley P. Fisher

Reed Smith Hazel & Thomas LLP 3110 Fairview Park Drive ,Suite 1400 Falls Church,Virginia 22042-4503

直接電話連絡先: (氏名及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

Telephone: (703)641-4211 Fax: (703)641-4340

唯一または第一発明者		Full name of sole or first inventor Masatoshi HASEGAWA
発明者の署名	日付 -	Inventor's signature Date Masatoshi Hasegawa 28/January /2002
住所		Residence Ome, Japan
国籍		Citizenship Japan
私書箱		Post Office Address c/o Hitachi, Ltd., Intellectual Property Group New Marunouchi Blog. 5-1, Marunouchi 1-chome, Chiyoda-ku, Tokyo 100-8220, Japan

(第二以降の共同発明者についても同様に記載し、署名をする こと) (Supply similar information and signature for second and subsequent joint inventors.)

310050787

Wa(30-01 年)

PTO/SB/106(8-96) Approved for use through 9/30/98. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMETNT OF COMMERCE
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

第二共同発明者	Full name of second joint inventor, if any
	Shuichi MIYAOKA
育二共同発明者の署名 E	Second inventor's signature Date Shuichi Miyaoka 29/January/202
住所	Residence
	Hanno, Japan
319	Citizenship
	Japan
私書箱	Post Office Address
- H 10	c/o Hitachi, Ltd., Intellectual Property Group
	New Marunouchi Bldg. 5-1, Marunouchi 1-chome,
	Chiyoda-ku, Tokyo 100-8220, Japan
第三共同発明者	Full name of third joint inventor, if any
#5	Hiroshi AKASAKI
第三共同発明者の署名	† Third inventor's signature , Date
第二共同完明有 07 省 和	Hiroshi Akasaki 29/January/2002
A. III	Residence
住所	Ome, Japan
	Citizenship
国籍	Japan
	Post Office Address
私書箱	c/o Hitachi ULSI Systems Co., Ltd.
	22-1, Josuihoncho 5-chome, Kodaira
	shi, Tokyo 187-8522, Japan.
	Full name of fourth joint inventor, if any
第四共同発明者	Masahiro KATAYAMA
	The state of the s
第四共同発明者の署名 日作	ff Fourth inventor's signature Date Masahiro Katayana 31/January/2007
住所	Residence
*	Maebashi, Japan
国籍	Citizenship
	Japan
私書箱	Post Office Address
	c/o Hitachi ULSI Systems Co., Ltd.
	22-1, Josuihoncho 5-chome, Kodaira
	shi, Tokyo 187-8522, Japan.
第五共同発明者	Full name of fifth joint inventor, if any
第五共同発明者の署名	付 Fifth inventor's signature Date
住所	Residence
国籍	Citizenship
私書箱	Post Office Address